

B Yi Yf`K]bX`VY]`XYf`Dc`]nY]`9gWx YbVUWx .
:]YV][Yf`hf]hh`]b`[fc» Y`: i » ghUdZYb`°

5a hgk YWx gY`XYf`Dc`]nY]`9gWx YbVUWx . H\ca Ug`GWx Òb][Yf`
j YfUVgWx]YXYh`K YfbYf`GhcdZYf`i bX`ZØ\fh`H\cfghYb`:]YV][Yf`
U`g`bYi Yb`@Y]hYf`Y]b`"



9gWx YbVUWx `]"X"C DZ"ž`8 Yi hgWx`UbX`!`5a`'&`"'ž`]'&\$&)`ZUbX`]a
bYi Yb`DZuffgUU`XYf`GhUXh`9gWx YbVUWx`Y]b`ZY]Yf`]Wx Yf`
5a hgk YWx gY`Ub`XYf`Dc`]nY][]bgdY`_h]cb`ghUhh`Dc`]nY]dfÄg]XYb`h
H\ca Ug`GWx Òb][Yf`j YfUVgWx]YXYh`Y`XYb`Ub`[`Ä\`f][`Yb`
8]YbghghY`Yb`Y]hYf`ž`9fghYb`Dc`]nY]\Ui`dh`_ca`a`]ggUf`K`YfbYf`
GhcdZYf`ž`XYf`bUWx`UWx`h`Ä\`fYb`]b`XYb`k`c`\`j`YfX]Yb`hYb`Fi`\YghUbX`
hf]hh`°`b`X]YgYf`NY]h`\Uh`GhcdZYf`a`U»`[`YV`]Wx`ni`f`dcg][h]j`Yb`
G]Wx Yf\Y]hgV]`Ubn`]b`9gWx YbVUWx`VY][`YhfU[`Yb`"Fi`bX`-`\$`;`ÄghY`Ui`g`
Dc`]h]_ž`ž`gh]n`i`bX`j`YfgWx]YXYbYb`6Y\`ÖfXYb`k`UfYb`Ub`k`YgYbX`ž`i`a`
X]YgYb`VYgcbXYfYb`A`ca`Yb`h`ni`Yf`YVYb`"

GY]b`BUWx Zc`[`Yf`ž`Dc`]nY]\Ui`dh`_ca`a`]ggUf`H\cfghYb`:]YV][`Yf`ž`
k`i`fXY`YVYbZU`g`j`cf[`YghY`h`i`bX`]b`gY]b`bYi`Yg`5a`h`Y]b[`YZØ\`fh`"

GWÖb][Yf`cVhY :]YV][Yfg'i a ZUb[fY]WXY'9fZU\fi b['i bX
\Yfj cffU[YbXYb'@Y]ghi b[Yb'VY]'XYf'6UmYf]gWXYb'Dc`nY]"5V
5i [i gh'k]fX':]YV][Yf'X]Y'JYfUbhk cfhi b['ZØf'X]Y'Dc`nY]]bgdY_h]cb
9gWXYbVUW'ØVYfbY\ a Ybž'X]Y'g]W'ØVYf') (\$'_a ‡'YfghfYW_hi bX
fi bX'&+"\$\$\$'9]bk c\bYf'VYhfYi h''8Yf'Dc`nY]dfÅg]XYbh'XUb_hY'XYb
6YUa hYb'ZØf'j\fyb'9]bgUhn'i bX'VYhcbhYž'XUgg'X]YgYf'XUg
FØW_[fUh'XYf'; Ya Y]bgWUZh'V]'XY"

8YhU]`g

Cfh

9gWXYbVUW'j"X"C DZ'ž'8Yi hgW'UbX

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'bU[!VUmYfb"XY